



接受捐款，回馈学校

上个星期六，瑞华收到BP公司“Fabric of America Fund”捐款150元。此项捐赈是由BP雇员同时也是注册瑞华的成人学生李强艺推荐获得的。这项基金是BP公司特别设置以奖励为提高美国人民生活做出贡献的组织和机构。谢谢李强艺，瑞华会更加努力，不负众望。

社区信息-免费SAT/ACT模拟考试

Naperville市图书馆近期将举办ACT和SAT模拟测试，针对九年级及以上高中学生。感兴趣的同学们可持Naperville市图书馆登记证参加。模拟测试由KAPLAN测试中心人员监考，并由测试中心人员提供测试结果分析。另外，图书馆还将提供讲座，分析大学申请过程及如何顺利进入最心仪院校。

具体日程：

10/22 10AM: ACT模拟测试

地点: Nichols Library

10/25 7PM: Kaplan Accepted

地点: Nichols Library

11/05 12:30PM: SAT模拟测试

地点: 95TH Street Library

以上均为免费活动。详情登

记: <http://calendar.Naperville-lib.org/evanced/lib/>

eventcalendar.asp 或致电630-961-4100。

小提示 - ACT/SAT讲座

教室: 146 时间: 10/22 1pm

2011年瑞华家长会顺利召开

10月15日，瑞华校长都中秋主持召开了2011年家长会，董事会主席展望和部分校委以及上一届校委成员亦出席了会议，和家长们一起讨论了家长们感兴趣的问题。



会议中，家长就值班制度，学校纪律以及瑞华中文学校学分认可制三个方面提出探讨。

家长值班制度是每一年家长关注的主要话题，瑞华历届校委和校

学生的态度也不配合。这样的事例对瑞华的名声影响很坏。如果大家喜欢Kenned校园的地理位置带来的方便，愿意继续保留客Kennedy多年来带给我们的归属感，请家长和学生支持校方共同维护瑞华的名誉、尊重我们获得的权利。

会议中有家长询问瑞华是否争取过让瑞华的学分得到州政府的认可。这是瑞华的一个努力方向，但是进展还未有实质性突破。这个领域和相关程序我们了解不多，但在今后的工作中我们会逐步考虑这一点，做更多调查，向同行学习。瑞华校委最近已经在我们的数据库系统中增加了成绩单一项，旨在建立标准化的学生评定机制、成绩单制度，这是我们迈向设定目标的一个准备工作。

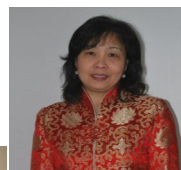
董对此一直做出了持之以恒的努力。对于每一年家长反映出值班制带来的不便，校委都会进一步检核我们的数据库系统和值班配制的算法，看是否有更多的空间和更好的途径把值班制度调整的灵活方便。瑞华学校注册情况很，有的家庭只注册中文课，有的家庭只注册中文之外其他课程，很多家庭两种类型的课程都有。考虑到瑞华还有两个校址，家庭注册情况因而更复杂。瑞华的值班分配制度尽量考虑了家庭需要，但是不可能兼顾所有的细节。例如，有的家长希望只值班自己孩子所在的班级，或者只值班自己孩子上课的一段时间，这些

要求都能理解，但是通过我们的数据库进行分配做到地址、家庭、时间段全部兼顾难度很大。如果家长有具体可行的建议帮助我们提高分配算法，欢迎大家献计献策。与此同时，我们鼓励家长如果有特殊的要求，可以单独联系其他的家长进行协调，这样会降低校方的工作难度和减少短时间内进行工作调度导致的错误。

纪律是此次会议中另一个热点主题。Kennedy是瑞华租用的校园，遵守Kennedy的校纪和维护校园设施是我们租用的条件之一。10月8日Kennedy的看校人发现我们的一个学生私自开启了Kennedy学生的保管箱，被发现后该

瑞华老师荣获2011年侨办优秀教师

在国务院侨办评选的2011年海外华文优秀教师中，瑞华有以下老师获得这项殊荣：



王玫



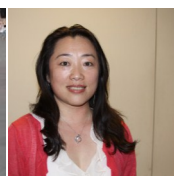
在此，我们向这些老师祝贺。这些老师中会有一位老师获得侨办提供的前往北京、天津、河南等地为期三个星期的考察。我们届时邀请她分享考察结果。

此外，汉办还提供了11月底和12月下旬两期位于天津南开大学的“中文教育与教材培训学习班”，瑞华中文学校会组织一只队伍前往学习。

加强教师队伍建设，充分调动老师的积极性、主动性，增强老师的责任和荣誉感是瑞华终如一的目标。



韩晶



张绍平



巩莉华



杨婧



史大莉



张如伟

| 校区/前台值班表 | | |
|------------|------------|------------|
| Kennedy | 10/22/2011 | 11/05/2011 |
| 校委 | 郑唯琼/陈洁/金忠民 | 赵际勇/陈洁/金忠民 |
| 复印/打铃 (上午) | 王祖宁, 陆艺 | 陆艺, 王祖宁 |
| 交通管制 (下午) | 赵永忠 | 刘善银 |
| 前台 (下午) | 金玲 | 胡晓蕾 |
| 打铃 (下午) | 高云霄 | 席密 |
| 复印 (下午) | 章佼 | 王景东 |
| Still | 10/23/2011 | 11/06/2011 |
| 复印 | 张敏 | 卢美娟 |
| 前台/打铃 | 苑守中 | 陈敏 |

心理医学博士黄丽君 (Lilly Huang M.D.)
 Board Certified Psychiatrist, Medical Director
 Westmont Sunshine Therapy Center, Hinsdale Hospital.
 原北京宣武医院内科医生, 后受训于伊州LOYOLA医学院心理专科。
 具有13年以上丰富临床经验。主治: 13岁以上青少年, 成人及老年人的心理疾病, 青少年多动症 (ADHD), 忧郁症, 焦虑症, Bipolar D/O 等各种心理疾病。婚姻调解及心理治疗。
 诊所地址: 805 Quail Ridge Drive, Westmont, IL 60559

牙医博士朱迎春 - Ogden Valley Dental - 1224 W Ogden Ave, Naperville
 Ph: (630)305-6161, (630)305-6166
New patient without insurance SPECIAL \$69.99 for your 1st visit including exam, X-ray and cleaning
 科罗拉多大学牙医博士, 首都医科大学牙医学士, 口腔正畸硕士。临床经验丰富, 医术精湛。精治一般牙科, 补牙, 洗牙, 拔牙, 镶牙, 牙冠牙桥, 根管治疗, 活动和固定假牙, 种植牙, 牙周病, 修补假牙, 牙科急症, 牙齿美容, 高科技牙齿漂白, 接受各种PPO牙科保险和 All Kids 保险。

美亚旅游 USASIA Travel www.usasiatrip.com
 电话: 630-882-2602 630-920-4704 传真: 630-757-0020
 Email: usasiatravel@yahoo.com
 地址: 238 Carlisle Ave. Westmont IL 60559
 办公新址: 6117 S. Cass Ave. Westmont, IL 60559
 代理各大航空公司特价机票; 超值特价旅行团: 中国, 台湾, 日本, 东南亚, 欧洲, 澳洲, 美国, 加拿大; 中国签证服务;
 现在订圣诞回国机票, 享受超低优惠

金凤凰旅游 Phoenix Travel Chicago 靳玲子 (Linda Jin)
 Business: (630)-985-4434 Cell: (630)-697-0632 Email: jin_lz@yahoo.com
 Address: 1806 Woodview Ct. Darien IL 60561
秋季特价机票: (8/24至12/8) 芝加哥—上海 AA \$884
芝加哥—北京 AA \$943
 A. 上海—苏州—无锡—南京—杭州 8天 \$49(吃、住、行全包)
 B. 北京—承德—天津 9天团 \$99(吃、住、行全包)
 * 代理各大航空公司特价机票 - 十年经验, 顾客至上
 * 精办中国签证
 * 美国境内超值旅游团: 美东, 美西, 夏威夷, 佛罗里达等

家长值班表 (若简报与网站不一致, 以网站为主)

| Kennedy 上午 | | | | | |
|------------|-------------------|------------------|------|------------|---------------|
| Room | 10/22/2011 | 11/05/2011 | Room | 10/22/2011 | 11/05/2011 |
| 128 | 宋秋景 | Chu, Karin | 135 | 吴迪 | Lin, Sabina |
| 129 | Law, Pikchoi | Lucy Fitzpatrick | 142 | 吕世勇 | Zhao Wanying |
| 130 | 楼从容 | 王向阳 | 143 | Mu, Bin | Huang, Yihui |
| 132 | 吴少芹 | 吴少芹 | 144 | 杨京穗 | Fang, Lauren |
| 133 | 陆家夷 | Yee Lap Chan | 142A | 吴永 | Harmon, James |
| 134 | Binkowski, Andrew | Hu, Weidong | | | |

| Kennedy 下午 | | | | | |
|------------|---------------|-----------------|----------|-----------------|---------------|
| Room | 10/22/2011 | 11/05/2011 | Room | 10/22/2011 | 11/05/2011 |
| 101 | Cai, Qun | Hou, Qun-fang | 130 | Wang, Shaojiang | 许敏第 |
| 102 | Chen, Huayun | Yang, Yirong | 131 | 郑秀真 | 王志必 |
| 103 | Li, Sandy | 程中贤 | 132 | 陈方 | Liao, Hong |
| 104 | Liu, Terry | 徐华 | 133 | Pai, Aparna | 游志贤 |
| 105 | Hu, Bin | Wong, Paul | 134 | Zhang, Jing | Wang, George |
| 106 | 邢文 | 梁青 | 135 | Yao, Xia | 吴妙雁 |
| 107 | Chen, Yiqing | Zhang, Guangjia | 141 | 张海英 | Li, Yinsong |
| 108 | 方玉红 | 赵岗 | 142 | An, Hao | 邓馨 |
| 114 | He, Helen | Wang, Yalai | 143 | Chan, Peter | Xin, Meng |
| 115 | 黄震宇 | 陈海艳 | 144 | Zhang, Jingjing | Chen, Xiaobin |
| 116 | 吴举林 | 陈峥 | 147 | Fan, Suping | 何雨桐 |
| 117 | 刘宏英 | 周虹 | 142A | Chow, Linda | 阮炜华 |
| 118 | 何振浩 | Zhang, Mei | 140C | Li, Yu | 谭莉 |
| 128 | Xiao, Mingcai | Hu, Yeqiong | North HW | Yu, Liyan | 谢建芬 |
| 129 | 党玉梅 | 罗琼 | | | |

| Still 分校 | | | | | |
|----------|-------------------|----------------------|------|----------------|---------------|
| Room | 10/23/2011 | 11/06/2011 | Room | 10/23/2011 | 11/06/2011 |
| B11 | Zhao, Helen | Yu, Helen | C21 | Liang, Lan | Ng, Caroline |
| B12 | Kaufman, Jennifer | Power, Lili | 22 | 陈蕾 | Johnson, Sean |
| B13 | 崔惟理 | 王明星 | D26 | Guan, Bei | Gao, Yiping |
| B14 | Xiao, Jenny | Li, Yang | D27 | Lu, Hao | Wan, Maggie |
| B15 | 廖革 | xu, matthew | D28 | Li, Wali | Guang, Lulu |
| C17 | Liu, Lide | Ding, Hong | D29 | 田爱民 | Yu, Yan |
| C19 | 李平 | Dai, Ying | D30 | Qian, xiaohong | 陈捷 |
| C20 | Xiao, Joan | Sinulingga, Antarita | DH | Sun, Shaoyun | Eness, Joanne |
| | | | E37 | 黄敏儀 | Wang, Jean |

中西羽毛球俱乐部 Midwest Badminton Club
 位于Woodridge, 是原国家队教练刘健合作举办的。设有10岁以下及初, 高中班, 满足各个水平的人士的需要, 提高球技, 锻炼身体。俱乐部9个专业球场, 七天开放, 专业羽毛球教练。羽毛球运动用品和球拍维修服务。 电话: 312-927-2885 (曾先生)
 网站: mbadminton.com Email: info@mbadminton.com